



**RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

**Bid Receiving
PWGSC
33 City Centre Drive
Suite 480C
Mississauga
Ontario
L5B 2N5
Bid Fax: (905) 615-2095**

**SOLICITATION AMENDMENT
MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

**Vendor/Firm Name and Address
Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur**

Issuing Office - Bureau de distribution
Public Works and Government Services Canada
Ontario Region
33 City Centre Drive
Suite 480
Mississauga
Ontario
L5B 2N5

Title - Sujet Sewage Sampling	
Solicitation No. - N° de l'invitation W6854-190135/A	Amendment No. - N° modif. 004
Client Reference No. - N° de référence du client W6854-190135	Date 2019-03-18
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$TOR-009-7730	
File No. - N° de dossier TOR-8-41077 (009)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2019-03-20	
Time Zone Fuseau horaire Eastern Daylight Saving Time EDT	
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input checked="" type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Holvec, Monique	Buyer Id - Id de l'acheteur tor009
Telephone No. - N° de téléphone (647) 616-3991 ()	FAX No. - N° de FAX () -
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

Solicitation No. - N° de l'invitation
W6854-190135/A
Client Ref. No. - N° de réf. du client
W6854-190135

Amd. No. - N° de la modif.
004
File No. - N° du dossier
TOR-8-41077

Buyer ID - Id de l'acheteur
tor009
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

La modification n° 004 à l'invitation à soumissionner vise à apporter les changements ci-dessous :

A) Questions et réponses

Modification :

A) Questions et réponses

Q1: J'ai une question à propos du point 3.2.3, Échantillons annuels, de l'annexe A – *Énoncé des travaux*. Le lien fourni dans le document de la DP au sujet de l'essai de létalité fait référence à une procédure de stabilisation du pH pour l'essai, mais il est difficile de dire si cet élément est réellement nécessaire, alors qu'il peut entraîner une augmentation assez importante du prix. Devons-nous effectuer l'essai selon la méthode SPE 1/RM/13 et SPE 1/RM/50 (stabilisation du pH)?

R1: Oui, la procédure de stabilisation du pH est nécessaire pour l'essai annuel de létalité aiguë.

TOUTES LES AUTRES MODALITÉS ET CONDITIONS DEMEURENT LES MÊMES.